

## سورة التحريم - Surah 66: Al-Tahrim

بسم الله الرحمن الرحيم

[66:0] Bismi **ALLAH**, Alrahman, Alrahim.\*

يَأْتِيهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ تَبَيَّنَىٰ مَرَضَاتِ أَرْوَاجِكَ وَاللَّهُ غَفُورٌ  
رَّحِيمٌ

[66:1] Ya kai Annabi, don me ka haramta abin da **ALLAH** Ya halatta maka, saboda ka faranta wa matanka? **ALLAH** Mai gafara ne, Mafi jin qai.

\*66:1 Mohammedans duk duinya, sun yi imani cewa Muhammad ya kasance ma'asumi. Wannan ayah ta sanar da mu cewa lalle, ya kasance mutum ne mai kuskure, ba 'ma'asumi' ba [18:110, 33:37, 40:66, 80:1].

قَدْ فَرَضَ اللَّهُ لَكُمْ تَحِلَّةَ أَيْمَانِكُمْ وَاللَّهُ مَوْلَاكُمْ وَهُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ

[66:2] **ALLAH** Ya hukunta maku iyakoki na rantsuwoyinku. **ALLAH** ne Maulanku, kuma Shi ne Masani, Mafi hikimah.

وَإِذْ أَسْرَأَ النَّبِيُّ إِلَىٰ بَعْضِ أَرْوَاجِهِ حَدِيثًا فَلَمَّا نَبَّأَتْ بِهِ وَأَظْهَرَهُ اللَّهُ  
عَلَيْهِ عَرَفَ بَعْضَهُ، وَأَعْرَضَ عَنْ بَعْضٍ فَلَمَّا نَبَّأَهَا بِهِ، قَالَتْ مَنْ أَنْبَأَكَ هَذَا  
قَالَ نَبَّأَنِيَ الْعَلِيمُ الْخَبِيرُ

[66:2] Sa'ad da annabi ya asirta wani labari ga wadansu matansa, sa'annan daya daga cikinsu ta yada shi, sai **ALLAH** Ya bayyana shi a gare shi. Sai kuma ya sanar da matarsa game sahin zancen, kuma ya qyale wani sashe.

Sa'ad da ya ba ta labarin, sai ta ce, "Wane ne ya gaya maka wannan?" Ya ce, "Masani, Mai labartawa, Ya gaya mini."

إِنْ نُؤَبَّأَ إِلَى اللَّهِ فَقَدْ صَغَتْ قُلُوبُكُمَا وَإِنْ تَظَاهَرَا عَلَيْهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ  
مَوْلَاهُ وَجِبْرِيلُ وَصَلِحُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمَلَائِكَةَ بَعْدَ ذَلِكَ  
ظَهِيرٌ ﴿٤﴾

[66:4] Idan ku biyu kuka tuba zuwa ga **ALLAH**, to, zukatanku sun saurara. Amma idan kuka hada baki da juna a kansa to, **ALLAH** Shi ne Mataimakinsa, da Jibrilu da salihan mumina. Har mala'iku ma, mataimakinsa ne.

عَسَى رَبُّهُ إِنْ طَلَّقَكُنَّ أَنْ يُبَدِّلَهُ أَزْوَاجًا خَيْرًا مِنْكُنَّ مُسَلِّمَاتٍ مُؤْمِنَاتٍ  
قَانِتَاتٍ تَتَّبِعْنَ عِبَادَاتٍ سَخِيحَاتٍ ثَيِّبَاتٍ وَأَبْكَارًا ﴿٥﴾

[66:5] Idan ya sake ku, to, Ubangijinsa zai yi gurbin wadansu matan aure a madadinku, wanda suka fi ku; Musulmai, Muminai, masu tawali'u, masu tuba, masu ibada, masu azumi, zawarori ko budurai.

يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا قَوْمًا أَنفُسُهُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ  
وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غِلَاظٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ  
وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ﴿٦﴾

[66:6] Ya ku wadanda suka yi imani, Ku kare kawunanku da iyalanku daga wuta wanda makamashinta mutane ne da duwatsu. Masu gadinta akwai mala'iku masu qarfi marasa tausayi, wanda ba su saba wa umurnin **ALLAH**; kuma suna aikata abin da aka umurce su da shi.

يَتَأْتِيهَا الَّذِينَ كَفَرُوا لَانَعَذَرُوا الْيَوْمَ إِنَّمَا نُجَزُّونَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٧﴾

[66:7] Ya ku wadanda suka kafirta, kada ku nemi afuwa a yau. Ana yi maku sakamakon abin da kuka kasance kuna aikatawa ne.

يَتَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا تَوْبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَّصُوحًا عَسَىٰ رَبُّكُمْ أَن يُكَفِّرَ  
عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَيُدْخِلَكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا  
الْأَنْهَارُ يَوْمَ لَا يُخْزِي اللَّهُ النَّبِيَّ وَالَّذِينَ ءَامَنُوا مَعَهُ نُورُهُمْ يَسْعَىٰ  
بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا آتِنَا لَنَا نُورَنَا وَأَغْفِرْ لَنَا  
إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٨﴾

*Muminai Suna Tuba*

[66:8] Ya ku wadanda suka yi imani, ku tuba zuwa ga **ALLAH** tuba na gaskiya. Sa'annan Ubangjinku zai kankare maku zunubanku kuma Ya shigar da ku a gidajen Aljannah, wanda qoramu na gudana daga qarqashensu. A ranar nan, **ALLAH** ba zai kunyatar da annabi ba da wadanda suka yi imani tare da shi. Haskensu zai haskaka a a gabansu da gefen damansu. Za su ce, "Ubangijumu, Ka daidaita mana haskenmu, kuma Ka yi mana gafara; Kai ne Mai iko a kan dukkan kome."

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ

وَمَا أُوذِهِمْ جَهَنَّمَ وَيَسَّ الْمَصِيرُ ﴿٩﴾

[66:9] Ya kai annabi, ka yi jihadi da kafirai da munafukai kuma ka tsananta a kansu. Mazaunarsu Jahannama ce, kuma tir da makomar zullumi.

ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ كَفَرُوا امْرَأَتَ نُوحٍ وَامْرَأَتَ لُوطٍ  
كَانَتَا تَحْتَ عَبْدَيْنِ مِنْ عِبَادِنَا صَالِحَيْنِ فَخَانَتَاهُمَا فَلَمْ يُغْنِيَا  
عَنْهُمَا مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَقِيلَ ادْخُلَا النَّارَ مَعَ الدَّٰخِلِينَ ﴿١٠﴾

*An Tunkude Astauran Ceto*

[66:10] **ALLAH** Ya buga wani misali dagane da wadanda suka kafirta, matar Nuhu da matar Lutu. Sun auri wasu salihan bayi biyu daga bayinMu, sai suka yaudare su, saboda haka ba su wadatar masu da kome ba daga **ALLAH**. Aka gaya wa biyunsu "Ku shiga wuta tare da wadanda suka cancanci shiganta."

وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ ءَامَنُوا امْرَأَتَ فِرْعَوْنَ إِذْ قَالَتْ  
رَبِّ ابْنِ لِي عِنْدَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ وَنَجِّنِي مِنْ فِرْعَوْنَ وَعَمَلِهِ وَنَجِّنِي  
مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿١١﴾

*Isali Na Muminai*

*Matar Fir'auna*

[66:11] Kuma **ALLAH** Ya buga wani misali game da wadanda suka yi imani, matar Fir'auna. Sa'ad da ta ce, "Ubangiji! Ka gina mini gida a wurinKa a cikin Aljannah. Kuma Ka tsirar da ni daga Fir'auna da aikinsa; Ka tsirar da ni daga mutanen nan azzalumi."

وَمَرْيَمَ ابْنَتَ عِمْرَانَ الَّتِي أَحْصَنَتْ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيهِ مِنْ

رُوحِنَا وَصَدَّقَتْ بِكَلِمَاتِ رَبِّهَا وَكُتِبَ عَلَيْهَا مِنَ الْقَنِينِ ۚ ﴿١٢﴾

*Maryam*

[66:12] Kuma Maryam, `yar Imrana. Ta tsare farjinta, sai Muka hura a cikinsa daga ruhinMu. Kuma ta gaskata ga maganar Ubangijinta da LittattafanSa; ta kasance daga masu tawali'u.